Procedural Matters (Open Session) Page 2530

1	Monday, 21 March 2022
2	[Victim's Evidence]
3	[Open session]
4	Upon commencing at 11.00 a.m.
5	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Good morning.
6	Madam Court Officer, can you please call the case.
7	THE COURT OFFICER: Good morning, Your Honours. This is case
8	KSC-BC-2020-05, The Specialist Prosecutor versus Salih Mustafa.
9	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you.
10	First of all, I will call appearances.
11	Mr. Prosecutor, could you tell us who is present for the
12	Specialist Prosecutor's Office.
13	MR. MICHALCZUK: Good morning, Your Honours. Good morning,
14	everyone. The Prosecution is represented today by Silvia D'Ascoli,
15	Associate Prosecutor; Line Pedersen, the case manager; and myself,
16	Cezary Michalczuk, SPO Prosecutor.
17	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you.
18	And now Victims' Counsel.
19	MS. PUES: Good morning, Your Honours. Good morning, everybody.
20	The participating victims in this case are today represented by
21	Liesbeth Zegveld, my co-counsel; also may I introduce my new addition
22	to the team, my co-counsel Brechtje Vossenberg, after a previous team
23	member is off on a new career path; and by myself, Anni Pues, as
24	counsel. Thank you.

KSC-BC-2020-05 21 March 2022

PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you.

25

Procedural Matters (Private Session)

25

Page 2531

1	And now, Defence counsel, you have the floor.
2	MR. VON BONE: Good morning, Your Honour. The Defence is
3	represented by myself, Julius von Bone. And joining via remote is
4	Mr. Mustafa today.
5	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you.
6	Mr. Mustafa, does the connection work okay? Can you hear us
7	fine?
8	I'm not
9	THE ACCUSED: [Via videolink] [Interpretation] Yes, Your Honour.
10	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Very well.
11	And, for the record, you are appearing before Trial Panel I.
12	Judge Mikula is participating remotely. Equipment has been installed
13	to enable him to follow remotely the proceedings both in public and
14	in private or in closed session.
15	Today we will hear the views and concerns presented by Victim 05
16	as well as submissions by the Victims' Counsel, and before that, the
17	Panel wants to discuss a few issues.
18	Court Officer, could we please go into private session, please.
19	[Private session]
20	[Private session text removed]
21	
22	
23	
24	

Kosovo Specialist Chambers - Basic Court

Procedural Matters (Private Session)

1	[Private session text removed]
2	
3	
4	
5	
6	
7	
8	[Open session]
9	THE COURT OFFICER: Your Honours, we're in public session.
10	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you.
11	Yes. Last week the Panel received, through CMU, two e-mails -
12	on 11 March at 10.59, and on 17 March at 12.52 - from the
13	Victims' Counsel, in which she raised certain concerns regarding the
14	Panel's order of 9 March, where the Panel appointed the
15	Dutch Forensic Institute - in Dutch, the Nederlands Forensisch
16	Instituut, abbreviated as NFI - as the expert to medically assess the
17	physical and psychological damage and injuries suffered by Victims
18	08, 09 and 10, as a result of alleged torture, cruel treatment, and
19	arbitrary detention to which they were subjected and to prepare a
20	report by 13 May of this year.
21	As the Panel considered those concerns to amount to substantive
22	issues, it did not find it appropriate to provide the requested
23	clarification to the Victims' Counsel through e-mail correspondence,
24	particularly when the other parties are not copied. And in this
25	regard, the Panel reminds the parties and Victims' Counsel to refrair

Procedural Matters (Open Session)

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

from raising substantive issues by e-mail unless absolutely 1 necessary, and that could be if there's no time to lose. Otherwise, 2 this should be done only with the consent of the Panel. 3 In response to the e-mail of the Victims' Counsel, the Trial Panel invited her to submit a filing last Friday or to raise the 5 issue in court today. A filing was submitted on Friday, that is, 6 filing F346, in which the Victims' Counsel request the Panel to 7 clarify which institute it intended to appoint. And insofar as the 8 intention was to appoint the NFI, the Victims' Counsel request the 9 Panel to reconsider the appointment in light of their written 10 submissions. 11 The Panel finds merit in the arguments of the Victims' Counsel, 12 especially regarding the type of expertise the NFI has and the need 13

to reach out, for example, to the Netherlands Institute for Forensic Psychiatry and Psychology - and in Dutch, that is the Nederlands Instituut voor Forensische Psychiatrie en Psychologie, also abbreviated as NIFP - for a substantial part of the requested assessment.

Therefore, the Panel decides to reconsider its order dated 9 March 2022 on the appointment of the expert and to appoint the Netherlands Institute for Human Rights and Medical Examination which is the Instituut voor Mensenrechten en Medisch onderzoek, abbreviated as iMMO - to conduct the aforementioned assessment.

The Panel clarifies that the scope of the assessment and the deadline to prepare the report remain unchanged. The Panel

Kosovo Specialist Chambers - Basic Court

Procedural Matters (Open Session)

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

furthermore orders the Victims' Counsel to keep the Panel updated 1

with the filing at the end of March and the end of April on the 2

progress of the assessment by the expert. 3

This concludes the oral order.

The second order concerns the use of private e-mail addresses in communications regarding the proceedings. We have noticed multiple 6 times, and as recently as last week, in a communication sent by the 7 Defence, the use of private e-mail addresses. The Panel reminds the 8 parties and Victims' Counsel to use exclusively the KSC e-mail which 9 is provided to all of us to ensure secure communication of 10 confidential information. And we have already addressed this issue 11 on 22 November of last year, and I would prefer not do it again for 12 obvious reasons. 13

The third matter concerns the material to be used with the witness next Wednesday by the calling party, by the Defence. Panel would like you to remind to provide the Panel, the CMU, and the non-calling entities with a list via e-mail of any material to be used during its examination of that witness, if any, by today. It should have been done already last week. Yes, I see you nodding. And I refer to paragraph 34 of the conduct of proceedings, which is filing 170, where the Panel indicated that it should be provided five days before the commencement of a witness testimony. And any objections to the use of such material shall be notified via e-mail to the Panel by tomorrow. It's all a little bit more shortened, but we have to -- we need the time to have a look at it on Wednesday, if

21 March 2022 KSC-BC-2020-05

Procedural Matters (Open Session)

- there are any objections. 1
- For now, I think, yes, I have dealt with all of the issues 2
- I wanted to discuss with you. We can move to today's business. 3
- Madam Court Officer, can we please usher the victim into the
- courtroom. 5
- [The victim entered court] 6
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Mr. Victim, good morning. 7
- VICTIM 05: [Interpretation] Good morning. 8
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: And welcome to the Specialist 9
- Chambers. 10
- VICTIM 05: [Interpretation] Thank you. 11
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: You can hear me fine? 12
- VICTIM 05: [Interpretation] Yes, yes. 13
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: How are you, first of all? 14
- VICTIM 05: [Interpretation] I'm well. Thank you. 15
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Before you start presenting your 16
- view and concerns, I have some remarks for you. Okay? 17
- 18 VICTIM 05: [Interpretation] Go ahead, please.
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Let me first explain the 19
- protective measures that you have been granted for your presence in 20
- 21 court.
- Your identity will not be revealed to the general public. 22
- means that we will never mention your name, but we will all refer to 23
- you as "Mr. Victim," to make sure that the public does not know your 24
- 25 name. You also have face and voice distortion, which means that no

Procedural Matters (Open Session)

Page 2536

- one outside the courtroom watching the broadcast can see your face or
- 2 hear your real voice. And when you describe anything that relates
- specifically to you or mention facts that might reveal your identity,
- 4 we will do so in private session, and this means that there is no
- 5 broadcast and no one outside the courtroom can hear what is said in
- 6 the courtroom.
- 7 And if anything is said during open session that may identify
- you, we will protect this information. What you will say today will
- 9 be broadcast with a delay, and we can remove any such information
- from the broadcast that will be seen and heard by the public, also
- from the public transcript of the proceedings.
- And in addition to these protective measures, the Panel has
- ordered on 18 March so on last Friday one additional special
- measure, upon request of the Witness Protection and Support Office,
- also I will refer to it as WPSO, pursuant Rule 80(4)(c)(i) and (5) of
- the Rules, which is filing 350, and this special measure is
- attendance of a psychologist during your testimony. And the decision
- of the Panel has been shared through CMU to the parties and the
- 19 Victims' Counsel by an e-mail dated Friday, 18 March, at 20.28.
- 20 And, for the record, I mention that the psychologist is present
- in the courtroom.
- 22 Are the protective measures that I just explained to you clear,
- 23 Mr. Victim?
- VICTIM 05: [Interpretation] Yes, they are clear.
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Okay. Thank you.

Kosovo Specialist Chambers - Basic Court

Procedural Matters (Open Session)

1	Mr. Victim, you are called today to present your views and
2	concerns before the Specialist Chambers in the case of The Specialist
3	Prosecutor versus Mr. Salih Mustafa. I would like to stress in this
4	regard, Mr. Victim, that the Panel expects you not to repeat what you
5	have already said in your statement before the SPO. That has already
6	been admitted into evidence. Rather, you shall focus on and convey
7	your views and concerns going beyond what you already said in your
8	statement.
9	Yes? Okay. What you say here today will not be subject I
10	see the Victims' Counsel standing.
11	MS. PUES: Yes, but, Your Honour, you may finish this part
12	first. But as communicated earlier, before Mr. Victim will present
13	his views and concerns, I will issue a statement first and address
14	the Court before then he will do so, as was conveyed.
15	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Of course. Of course. You will
16	get the floor and we will get to that, but thank you for pointing

What you say will not be subject to examination or 18 cross-examination by the parties and the Victims' Counsel and will 19 not be considered as evidence, unless it is considered necessary to 20 call you as a witness, according to Rule 132 of the Rules. But that 21 is not envisaged. 22

that out. But we had not forgotten you.

17

I would like to give you some practical advice before you start. 23 Everything that we say here, Mr. Victim, is translated and 24 recorded, so it is important to speak into the microphone, you see it 25

21 March 2022 KSC-BC-2020-05

- before you, to speak clearly, and to speak at a slow pace. That will 1
- allow the interpreters to translate everything. And you should only 2
- start speaking when the person addressing you has finished. And it 3
- helps to count in your head till five before you speak because that
- allows the interpreters to do their job and translate what you are 5
- saying. 6
- If you have any questions, if you need a break or you need 7
- assistance, raise your hand, and I will give you the floor in order 8
- to tell us what you need. Yeah? 9
- Have you understood all this, Mr. Victim? 10
- VICTIM 05: [Interpretation] Yes, it's fine, Your Honour. 11
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Very well. 12
- Before we start, the Panel has allowed Victims' Counsel to make 13
- submissions before and/or after Mr. Victim has presented his views 14
- and concerns for a total of one hour. 15
- And I would like to ask Victims' Counsel if she intends to make 16
- any submissions now, and if she does that, if it should be done in 17
- 18 public or in private session.
- You have the floor. 19
- MS. PUES: Thank you, Your Honours. 20
- I will make submissions now before Mr. Victim addresses the 21
- Panel and I will do so in public session so that -- yeah. We can do 22
- that. I've gone through the statement and am sure that this is fine. 23
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Okay. Then you have the floor, 24
- Victims' Counsel. 25

Victim's Evidence (Open Session)

MS. PUES: Thank you very much. 1

Once again, good morning, Your Honours. And good morning, 2

everybody. 3

8

9

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Good morning, Mr. Victim, as well.

Today is a day in which victims are provided with the 5

opportunity to present their views. And already at the start of the 6

trial, we have provided an opening statement which set out the key 7

points of importance for victims participating in this trial. We

also actively seized the opportunity to contribute to the

truth-finding efforts of the Trial Panel throughout the hearings so 10

far by asking questions and making submissions, where appropriate. 11

In today's hearing, we will proceed as follows. 12

At first, I, as Victims' Counsel, will address some issues important for the participating victims. After that, the victim authorised by the Panel will provide views and concerns that complement the statement he provided to the Prosecution and which has, as you have already explained, been admitted into evidence by Your Honours.

For the audience who may be following these proceedings from afar, it may be useful to know, as I have already pointed out now, that my address will be held entirely in open session. The views presented by the participating victim will, to a large extent, have to be presented in a private session, as it is nearly impossible to separate out identifying information from his observations. For this period, the public will therefore not be able to follow these

Page 2540

observations. However, Mr. Victim will finish with some more general 1

- remarks which can and will be done in open session, and I will 2
- indicate accordingly, and this will allow the public to at least gain 3
- some insight into the views and concerns presented.
- Your Honours, during the Prosecution's case, you've heard 5
- first-hand from direct and indirect victims about their experiences 6
- and their suffering. As witnesses, they have provided direct 7
- insights into the crimes they experienced and how this has impacted 8
- them. 9
- For those following the proceedings from elsewhere, for the 10
- public, perhaps listening and watching in Kosovo, tuning in through 11
- the live stream provided by this Court, I want to say this. It is 12
- with heartfelt, with deep regret that large parts of the Prosecutor's 13
- 14 case had to be heard in private, without the public being able to
- engage and to listen. We have heard people describing acts of 15
- torture, seeing visibly how shaken they were, and these witnesses 16
- having to recall and relive their experiences. We have heard 17
- 18 witnesses describing the recovery, for example, of a dead body, a
- murdered man, months after this person's death. 19
- This was a much-loved person. And we have seen pictures of this 20
- body and we have heard many witnesses describing in detail how badly 21
- this person had been treated, how he had been more dead than alive 22
- while held in Zllash by the BIA unit. 23
- And the victims realise that their experiences were not singular 24
- 25 events. The war and Kosovo's struggle cost many lives. For the

Victim's Evidence (Open Session)

victims participating here, it is important to emphasise that they 1

are part of this past, of Kosovo's past, of its present, but also of 2

its future. 3

9

10

11

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

What they want is recognition of what happened, understanding,

and being able to break the silence. 5

I have spoken about this at length during our opening statement. 6

The reason why I reiterate this here is that I do realise that the 7

victims' perspective is largely hidden from the public view through 8

the need for protection. Those who have watched regularly will be

too aware of the "private session" signal. Hidden behind this signal

of a "private session" were stories of pain, of loss, and of trauma.

And it is our concern that this is publicly known. 12

Those victims participating in the proceedings have felt the tension and the stress of going through the experience of recalling and reliving the events from 1999. Also, the stress of appearing here before Your Honours and being exposed to rigorous questions, but also realising that those questions are part and parcel of justice and of the need for a fair trial.

On behalf of those victims who have appeared before this Court, I want to convey a word of thank you, as they have felt that they received important support by those working for this court, often actually quietly in the background and in many different roles.

It has been important for each of them to have space, not only to tell their story, but to feel that this will contribute to the Court's effort to establish the truth. This is, for all of them,

Page 2542

- actually the most important aspect: the truth.
- These victims have been on a roller coaster of emotion over the
- last few months. Stress and fear, anticipation of what the trial may
- bring, overwhelming emotions when reliving their experiences, and
- 5 recalling as many details as they could during their testimonies.
- They also experienced some elation after giving testimony because
- finally their voice had been heard. But, then again, worry and fear
- 8 set back in.
- In our view, it is important to share this broad set of emotions
- and strain with the Trial Panel, with you, Your Honours, and with
- actually everybody present here who is listening. None of them have
- taken the decision to play an active part in these proceedings
- lightly, none of them. None of them want to go through this
- experience. Yet, they do, to contribute to establishing the truth
- and to achieve justice.
- We also want to acknowledge the Trial Panel's efforts in
- realising the rights victims have in international law. Not only the
- rights to truth and justice but also to receive reparations for the
- harm that they have suffered and the damage done.
- The Panel already decided not to refer the victims to civil
- litigation in other courts of Kosovo with regard to reparation. This
- means, Your Honours, that in your judgement, you may include a
- decision on damage, loss and injury, in respect of victims. In the
- event of a conviction, you may make an order directly against the
- accused specifying the appropriate reparations.

Page 2543

Reparation proceedings here are, of course, somewhat intertwined and yet they are separate from the criminal proceedings, leading eventually to that reparation order in accordance with Article 22(8) and Article 44(6) of the Law of this court. This was made clear by the Panel, by Your Honours in your decision of 12 July 2021 on victims procedural rights during trial.

These proceedings fall within the scope of Article 6(1) of the European Convention on Human Rights. Victims enjoy the procedural rights under that article with regard to their reparation claims, and this, of course, includes the right to submit any observations and evidence that the victims would consider relevant to support their claims.

We use this opportunity today to lay out how we see the further development of the reparations case for the victims.

We have already asked for a medical expert to be appointed to assess the physical and psychological damage and the injuries suffered by the direct victims. And in your oral order of 9 March 2022, combined with today's oral order, Your Honours have appointed an expert accordingly. This will be implemented over the next few months.

During the court hearing of 8 March 2022, Your Honours asked whether we are also considering to request the appointment of an expert who can assist in the determination of the compensation to be awarded. The Panel indicated that it would not need any response at this point in time, but would like to envisage what is coming in

Page 2544

possible future phases.

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

our thoughts and plans on this now.

I use this opportunity to give some further clarification of our views on this point. We will, in due course, file a separate submission on compensation, how it should - in our view - be calculated or estimated in case of a conviction. However, to assist all parties and the Panel to plan and think ahead, we will outline

As for the material damage, we will ask the Trial Panel to appoint an expert to calculate such damage. All direct victims have suffered material damage. We should think of loss of ability to work, and the impact of their psychological and physical injuries on their earnings and professional development. Normally, courts' awards will reflect the full calculated amount of the material damage. This is why we believe an expert should be appointed to aid in calculating such an actual material damage, specifically in the complex context of a post-war situation.

Non-pecuniary damage, however, does not lend itself to such calculations. All direct victims experienced torture or inhumane treatment, leaving them with permanent physical and mental injuries. Also the arbitrary detention has left its mental scars. And our view is that this immaterial damage should be estimated on the basis of fairness.

23 We will ask the Trial Panel to make an assessment on an 24 equitable basis, having regard to statements of the victims 25 themselves, the report of the medical expert, as well as standards

Victim's Evidence (Open Session)

Page 2545

which are emerging from international and national case law. 1

a submission to be presented at a later date, we will detail that 2

case law that then can assist the Trial Panel in its reparations 3

order, suggesting options concerning appropriate individual

reparations for immaterial damages. 5

I hope that these points will help the Trial Panel to plan ahead 6

and to advance the proceedings swiftly, which is, I believe, in 7

everybody's interest.

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

Lastly, we welcome the Trial Panel's efforts to ensure that a tangible outcome may stand at the end of the trial proceedings. In this context, we have noted the Trial Panel's request to the Kosovo government and the most recent response received. While this response will warrant a more detailed analysis, it is noted here that some points remain open, such as the applicability of the cited legislation to crimes committed before the Republic of Kosovo as an independent state actually existed, as this is the entity the legislation refers to. This temporal scope is not addressed, in my view, in the government's response, although it is critical. Also, other issues such as the need for continued anonymity are not fully addressed.

As I have said before, we will offer further thoughts on this in due course. But what we do want to acknowledge is the -- actually, the laudable efforts that the Trial Panel has made in this regard, and we hope that the government can remove any doubts or ambiguities and ensure that a constructive approach will be taken that will allow

21 March 2022 KSC-BC-2020-05

Page 2546

- victims to realise their reparations claims.
- 2 With these points, I want to conclude my observations as
- 3 Victims' Counsel today.
- 4 Mr. Victim is present and ready to provide views and concerns
- directly. And for this, as indicated before, could I please suggest
- that we do move into private session, as the statement does contain a
- 7 wealth of personal information that would undermine the protective
- 8 measures in place. However, as indicated at the beginning, the last
- 9 part of the victim's statement will be held in public, and I will
- indicate when this can be done.
- 11 Thank you for your attention. Thank you.
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: [Microphone not activated] Thank
- you, Victims' Counsel.
- 14 THE INTERPRETER: Microphone for Your Honour, please.
- 15 PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Yes. Thank you,
- 16 Victims' Counsel.
- We can now proceed to hearing Mr. Victim's view and concerns.
- The Panel has allowed the victim one hour for expressing his views
- and concerns, and to show a photograph which was shared with the
- 20 parties and the Panel by Victims' Counsel as an attachment to a
- filing last Friday, and that was filing 352.
- 22 Very well.
- Mr. Victim, we will now go into private session and then I will
- give you the floor to share with us your concerns and views. Yes?
- 25 Madam Court Officer, could you bring us into private session,

Kosovo Specialist Chambers - Basic Court

Victim's Evidence (Private Session)

Victim's Evidence (Private Session)

25

Page 2548

1	[Private	session	text	removed]
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11				
12				
13				
14				
15				
16				
17				
18				
19				
20				
21				
22				
23				
24				

Victim's Evidence (Private Session)

Page 2549

1	[Private	session	text	removed]
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11				
12				
13				
14				
15				
16				
17				
18				
19				
20				
21				
22				
23				
24				

25

Victim's Evidence (Private Session)

Page 2550

1	[Private	session	text	removed]
2				
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
11				
12				
13				
14				
15				
16				
17				
18				
19				
20				
21				
22				
23				
24				

25

KSC-BC-2020-05

Victi	m's Evidence (Private Session) Page 2551
1	[Private session text removed]
2	
3	
4	
5	
6	[Open session]
7	THE COURT OFFICER: Your Honours, we're back in public session.
8	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you, Madam Court Officer.
9	Mr. Victim, we are now in public session. You have the floor
10	again.
11	VICTIM 05: [Interpretation] As a participating victim in these
12	proceedings, I had the opportunity to speak a lot about [REDACTED] Pursuant to Post-Session Redaction Order F357
13	We kept silent all these years out of fear, [REDACTED] Pursuant to Post-Session Redaction Order F357
14	[REDACTED] Pursuant to Post-Session Redaction Order F357
15	[REDACTED] Pursuant to Post-Session Redaction Order F357 My thoughts and prayers go out to all the families whose
16	loved ones disappeared.
17	We eventually found [REDACTED] Pursuant to Post-Session Redaction Order F357
18	[REDACTED] Pursuant to Post-Session Redaction Order F357 I can only imagine how difficult it is
19	if you don't know what happened [REDACTED] Pursuant to Post-Session Redaction Order F357
20	[REDACTED] Pursuant to Post-Session Redaction Order F357 It is important to remember this, and I want to
21	say that our minds and hearts are with these families.
22	Lastly, I want to say that I hope one day we will all be free to
23	speak out about what we've lived through. I hope for a future free
24	from crime, murder, and fear. All I'm asking for is freedom. We

love our country, Kosovo, and it has never been our intention to say

21 March 2022

- anything bad about it. All I'm asking is to be free to speak out 1
- about what we went through without any fear. I hope that one day we 2
- will be able to. 3
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you, Mr. Victim.
- Victims' Counsel, is there something you would like to submit
- further? 6
- MS. PUES: No, Your Honours. No further observations. I think 7
- those words stand for themselves, and speak for themselves. 8
- And thank you, Mr. Victim, as well. 9
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Mr. Victim, we have finished 10
- listening to your views and concerns and to the submissions of the 11
- Victims' Counsel. 12
- I would like to thank you for your time today. I can imagine 13
- that it must have been demanding, and I would like to thank you 14
- because I believe that what you shared us with today will help us in 15
- our effort as a Panel to find the truth. 16
- So thank you very much. 17
- 18 VICTIM 05: [Interpretation] Thank you.
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: We wish you a safe journey home, 19
- Mr. Victim. And I remind you that you should not discuss what you 20
- said today before the Kosovo Specialist Chambers. Yes? 21
- Madam Court Usher, could you escort the victim out of the 22
- 23 court room.
- You will now be accompanied out of the courtroom. 24
- 25 [The victim withdrew]

Procedural Matters (Open Session)

Page 2553

- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you, Madam Court Usher. 1
- Before we adjourn, I would like to make a round to see if
- there's anything we need to discuss before we adjourn and we continue 3
- tomorrow.
- Mr. Prosecutor, anything you would like to raise?
- MR. MICHALCZUK: Nothing, Your Honours. 6
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you. 7
- Victims' Counsel? 8
- MS. PUES: Nothing from our side. Thank you. 9
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Defence counsel, anything you 10
- would like to raise with the Panel? 11
- MR. VON BONE: Yes, Your Honour, I have one question. 12
- The order that -- the most recent order that the Panel gave to 13
- the Defence regarding the addition of a person. 14
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Yes. 15
- MR. VON BONE: Yes, that order said that I should file on the 16
- record in the case available to the SPO and the Registry only. Just 17
- 18 to be clear, it means that the Victims' Counsel is not going to be
- copied in that? 19
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: [Microphone not activated] It was 20
- not copied at an earlier moment. 21
- MR. VON BONE: No. 22
- PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: And --23
- MR. VON BONE: Okay. So it -- then I --24
- 25 PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: It's good that you clarify.

Kosovo Specialist Chambers - Basic Court

Procedural Matters (Open Session)

24

25

1	MR. VON BONE: It is because there is a question of CMU about it
2	and then I will refile it, and that's why. I will do that today. I
3	did it on Saturday, but I will do it today and just write
4	"confidential ex parte."
5	Thank you very much. That was all the issue that I wanted to
6	have clarified. I have no further issues. Thank you very much,
7	Your Honour.
8	PRESIDING JUDGE VELDT-FOGLIA: Thank you.
9	If the parties and the participants don't have anything to
10	raise, we will resume tomorrow at 9.30.
11	I thank the parties and the Victims' Counsel for their
12	attendance, and the interpreters, the stenographer, the people of the
13	audiovisual booth, and also the security.
14	We resume tomorrow.
15	The hearing is adjourned.
16	Whereupon the hearing adjourned at 12.09 p.m.
17	
18	
19	
20	
21	
22	
23	